



ST. PAUL'S PRIMARY SCHOOL

Links Street
West Sunshine,
Vic. 3020

HỌC KỲ 2
TUẦN 04: Thứ Hai, 04 tháng 05 năm 2020

A.B.N. 23 073 655 340

Phone: 9363 1568

Fax: 9363 7368

Email: principal@spsunshinewest.catholic.edu.au

Quý Gia đình thân mến!

Tôi xin Quý vị hãy cầu nguyện cho gia đình Cô Claudia Razi vì cha chồng của Cô đã qua đời vào tuần trước. Tôi xin Quý vị hãy cầu nguyện cho Claudia, ông xã Naemm và gia đình của Cô.

Cô Nicole Azarnikow sẽ bắt đầu kỳ Nghỉ Thai Sản vào thứ Sáu này. Cô dự sinh em bé trước khi học kỳ này kết thúc. Chúng ta chúc cho Nicole và ông xã Andrew mọi điều tốt đẹp nhất khi họ chờ đợi đứa con đầu lòng của họ chào đời.

Xin nhắc Quý vị là đơn ghi danh cho Lớp Prep 2021 hiện đang được tiếp nhận. Tôi khuyến khích những phụ huynh/giám hộ nào chưa ghi danh cho con vào Lớp Prep niên học 2021 thì hãy làm ngay. Quý vị có thể tải đơn ghi danh từ trang mạng của Trường. Vì đại dịch cúm COVID-19 nên tất cả các buổi thông tin đã bị hủy. Nhờ có các Đội Trưởng và Đội phó là Lara, Jagtar, Livinia và Tài nên chúng ta đã có cuộc tham quan Trường qua băng hình, xin hãy báo cho họ biết băng hình tham quan Trường hiện đã có trên trang mạng trường chúng ta trong mục "Enrolment Information". Có nhiều thông tin khác trong trang này có liên quan đến việc ghi danh. Xin hãy scan và email Đơn ghi danh của con Quý vị cho Cô Leanne Andrew tại landrew@spsunshinewest.catholic.edu.au hoặc Quý vị có thể nộp đơn này tại Văn phòng. Chúng tôi đã dự tính thực hiện các buổi Phỏng vấn Lớp Prep vào tuần đầu của tháng 6, nhưng các buổi này giờ đã bị tạm ngưng. Chúng tôi sẽ liên lạc với Quý vị khi chúng tôi biết được khi nào sẽ có các buổi phỏng vấn này.

Thật không may là chúng ta đã phải hủy nhiều sinh hoạt vì đại dịch COVID-19. Tuần này luôn là thời điểm bận rộn trong sinh hoạt của Trường St. Paul. Chúng ta thường có Bữa Điểm Tâm Mừng Ngày Nhớ Ông Mẹ, Gian Hàng Mừng Ngày Lễ Mẹ và Bữa Ăn Trưa Đa Văn Hóa. Các sự kiện này là những dịp lễ quan trọng trong sinh hoạt của trường chúng ta. Cùng với rất nhiều buổi lễ dành cho gia đình khác, chúng tôi đã không thể tổ chức mừng các lễ này trong niên học này. Tôi biết rằng con quý vị sẽ rất buồn vì các em không thể mua quà từ gian hàng mừng ngày nhớ ơn mẹ. Tôi mong rằng tất cả Quý vị sẽ trò chuyện với Mẹ của mình vào ngày Chủ Nhật để làm cho ngày này trở thành ngày đặc biệt cho những người mẹ.

Xin cảm ơn Quý vị đã không ngừng cộng tác trong việc học tại nhà. Tôi tiếp tục bị bất ngờ vì sự tận tâm của giáo viên, các nhân viên và các gia đình trong việc đảm bảo cho con em chúng ta có được cơ hội tham gia vào các sinh hoạt học tập cuốn hút khi học tại nhà. Như đã được đề cập vào tuần trước, tôi biết đây là thời điểm có rất nhiều khó khăn. Tôi cũng biết rằng một số gia đình có khi gặp phải khó khăn giúp cho con mình hoàn thành các bài tập. Tôi khuyến khích Quý vị hãy cố gắng hết sức mình. Xin đừng bị căng thẳng nếu con Quý vị không hoàn thành tất cả các bài tập giáo viên cho - chúng tôi muốn con Quý vị có thể làm càng nhiều càng tốt trong khả năng của em vì chúng tôi biết rằng mỗi gia đình đều đặc biệt duy nhất và gặp phải những khó khăn khác nhau.

Quý vị có lẽ cũng đã biết rằng các giáo viên và Nhân viên Hỗ trợ Học tập đã gọi điện thoại cho Quý vị và hỏi thăm việc con Quý vị học hành ở nhà ra sao. Một số gia đình có khi không nhận ra số hiện lên trên điện thoại của Quý vị. Thời gian gần đây, số điện thoại sau có thể hiện lên là 03 7378 9900. Số điện thoại này cho thấy có người từ Trường St. Paul đã gọi điện. Quý vị có thể gọi lại cho Trường sử dụng số này, hoặc số điện thoại khác của Trường là 9363 1568. Nếu trên điện thoại của Quý vị xuất hiện 'No Caller ID', đó có thể là từ nhân viên của Trường gọi cho Quý vị.

Trong khi đọc các bài đăng của con Quý vị trên SeeSaw, tôi cảm thấy thật ấn tượng về việc các giáo viên được Quý phụ huynh cảm ơn vì những gì họ làm để chuẩn bị các bài học cho con Quý vị. Từ 'cảm ơn' này đến từ các em học sinh và thành viên trong gia đình các em. Tôi biết rằng tất cả các nhân viên thực sự cảm động khi được cảm ơn - điều này rất có ý nghĩa đối với họ. Xin nhớ rằng 'cảm ơn' là từ rất dễ nói hoặc dễ viết.

Một lần nữa xin cảm ơn tất cả Quý vị về mọi việc Quý vị đã làm trong thời gian tự cách ly này. Bằng việc tất cả chúng ta đều làm đúng, chúng ta sẽ đảm bảo rằng những hạn chế mà tất cả chúng ta đang gặp phải sẽ giúp cho chúng ta có được sức khỏe tốt.

Xin chúc Quý vị mọi điều tốt đẹp nhất trong suốt tuần lễ này.

Chào thân ái!

Damian Casamento
HIỆU TRƯỞNG

NHỮNG LỜI KHUYÊN KHI HỌC TRÊN MẠNG

Xin cảm ơn tất cả các gia đình đã cộng tác trong thời điểm chưa từng bao giờ xảy ra việc học trên mạng này. Việc quản trị thời gian và giúp đỡ con thực sự là một thử thách và không nhất thiết phải có cách làm đúng hay sai. Nhưng nhằm đảm bảo an sinh của chúng ta trong thời gian này, có 5 lời khuyên (tip) giúp quản trị công nghệ để giúp cho việc học của con.

Tip 1: Giám sát - Chúng tôi rất khuyến khích tất cả trẻ sử dụng thiết bị điện tử ở khu vực chung hơn là trong phòng ngủ không có người lớn trông chừng.

Tip 2: Phương tiện truyền thông - Xin nhắc nhở là đa số trang mạng truyền thông như Tik Tok, Snapchat, Facebook và Instagram đều có giới hạn tuổi người dùng từ 13 tuổi trở lên.

Tip 3: Mong mỏi rõ rệt - Hãy nhớ rằng Quý phụ huynh có quyền đặt ra giới hạn liên quan đến sử dụng thiết bị điện tử và cấu trúc ngày của mình ở nhà đảm bảo thích hợp với nhu cầu của Quý vị.

Tip 4: Thời gian dùng thiết bị điện tử - Chúng tôi rất khuyến khích tất cả trẻ biết cân bằng thời gian trên màn hình với các sinh hoạt không liên quan đến thiết bị điện tử. Chơi bóng hoặc đọc sách đều là cách tuyệt vời để cho trẻ thấy được cách em có thể học và vui vẻ mà không cần đến điện thoại di động, tablet hoặc máy tính và có thể giúp quản trị ngày của Quý vị.

Tip 5: Sạc pin cho thiết bị - Hãy đảm bảo rằng tất cả các thiết bị đều được sạc đầy vào mỗi tối và được sạc pin để có thể học vào ngày hôm sau.

HOC Ở NHÀ TRÊN MẠNG

Học Ở Nhà Trên Trang Mạng của Trường

Xin cảm ơn tất cả Quý vị đã cộng tác trong việc học trên mạng đã được bắt đầu vào ngày hôm nay. Trên trang mạng của trường chúng ta, chúng tôi đã cập nhật những bài học cho mỗi cấp lớp và các lớp chuyên. Để vào trang mạng Trường, Quý vị đơn giản vào google tìm 'St. Paul's Sunshine West' hoặc gõ địa chỉ trang mạng của Trường chúng ta tại <http://www.spsunshinewest.catholic.edu.au>. Từ đó, Quý vị cần phải nhấp chọn 'Student Intranet'. Sau đó trên thanh phía tay phải trên cùng, Quý vị bấm vào 'Home Learning' để xem các bài học/bài tập.

SeeSaw cho Học Sinh

Nếu Quý vị đã có SeeSaw Class app, học sinh có thể vào đó bằng mã duy nhất của em đã được Cô Louise Collison gửi qua email. Nếu Quý vị chưa có app này, Quý vị có thể vào trong lớp của con bằng cách vào trang <https://web.seesaw.me/> trên internet (dùng Chrome, Safari, Internet Explorer, Firefox) và bấm vào 'Log In', bấm 'I am a Student' và sau đó nhập mã học sinh đã được gửi qua email (nhớ để khoảng trống đúng chỗ!).

ĐƠN GHI DANH VÀO LỚP 7 NIÊN HỌC 2021 TẠI TRƯỜNG TRUNG HỌC CÔNG LẬP

Đơn ghi danh vào Trường Chính phủ đã có tại Văn phòng. Xin liên lạc cô Leanne Andrew tại địa chỉ landrew@spsunshinewest.catholic.edu.au nếu Quý vị muốn nhận đơn ghi danh qua email. Đơn hoàn chỉnh cần phải được nộp trực tiếp cho Trường Công Lập (Chính phủ) mà Quý vị và con đã chọn trước ngày thứ Sáu (15/05). Đơn ghi danh này **không** nộp tại Trường St. Paul.